

Bürgerverein Hoheluft–Großlokstedt von 1896 e.V.

BÜRGERVEREIN

NIENDORF · LOKSTEDT · SCHNELSEN · HOHELUF

*Mitmachen und
Mitreden im Stadtheil*

Nr. 4 / 2019

buergerv.de



EINLADUNG

**Herbstempfang
des Bürgervereins
in Schnelsen** ... S. 3

Adventskaffee: Gemütlich in
die Vorweihnachtszeit ... S. 6

Tagesfahrt: Zum Weihnachts-
markt in Celle ... S. 6

Vorgestellt: Grün-Weiß Eims-
büttel aus Lokstedt ... S. 7

Plattdüütsch: Alltiet an't noset-
ten, de Nacktsnick ... S. 9

VORSTAND

1. Vorsitzender

Lutz Schmidt, Redakteur,
Tel. 0176 63 39 69 28

2. Vorsitzender u. Abgeordneter ZA

Andreas Stonus, Projektleiter,
Tel. 040 559 37 53

Schatzmeisterin

Manja Palfner, Rechtsanwältin,
Tel. 0172 405 66 48

Beisitzer u. Schriftführer

Christian Holst, Dipl. Kaufmann,
Tel. 0177 550 33 74

Beisitzer

Dr. Roland Heintze, Unternehmer,
Tel. 040 43 25 03 86

Christa Klitz, Mitgliederbetreuung,
Tel. 040 550 27 71

Christian Könecke, Personalfachkaufmann,
Tel. 040 69 64 51 34

Carsten Ovens, MdHB, Dipl. Kaufmann
Tel. 040 360 29 651

Helmut Sadler, Optikermeister,
Tel. 040 553 11 55

Ute Sietas, Rentnerin,
Sabine Steppat, Redakteurin,
Tel. 0176 32 97 24 75

Ehrevorsitzender

Rainer Funke

Ehrenmitglied

Horst Bochert

Uwe John

ZA-Abgeordnete

Walter Groth

Manfred Huchthausen

Christa Klitz

Helmut Sadler

Internetauftritt des Zentralausschusses
Hamburgischer Bürgervereine:
www.za-hamburg.de

Wir brauchen Sie

Nichts ist so beständig wie der Wandel

Liebe Mitglieder, liebe Leser,

ein gut funktionierender Verein schöpft seine Kraft aus einer gemeinsamen Idee, aus gemeinsam gepflegten Aktivitäten. Das gilt selbstverständlich auch für uns. Wir sind Mitglieder im Bürgerverein, weil uns unsere Heimat am Herzen liegt, weil uns unsere nähere Umgebung nicht schnuppe ist. Damit das Vereinsleben blüht und gedeiht, bedarf es allerdings mehr. Es braucht Aktive, die sich gern einbringen, die hin und wieder etwas organisieren, die Zeit für unsere Gemeinschaft haben.

Doch warum schreibe ich solcherlei Selbstverständlichkeiten an dieser Stelle? Das wiederum liegt an der aktuellen Lage in unserem Bürgerverein. Auf der Vorstandssitzung im August erklärte eine Beisitzerin, dass sie per sofort für die Vorstandsarbeit nicht mehr zur Verfügung steht. Zwei weitere Funktionsträger hatten schon zuvor schriftlich erklärt, dass sie zum Jahresende nicht mehr weiter machen wollen. Und fast schon regelmäßig suchen wir nach Freiwilligen, die bereit wären, die eine oder andere Aufgabe zu übernehmen.

Das zeigt einmal mehr, dass wir Nachwuchs – gleich welchen Alters – für den Vorstand benötigen. Es ist nicht förderlich, wenn die anfallende ehrenamtliche Arbeit von ganz wenigen geschultert wird. Denn das führt neben den vielfältigen Aufgaben, die wir alle in unserem Leben zu meistern haben, schnell zur Überlastung.



Lutz Schmidt

Neben einigen anderen interessanten und schönen Veranstaltungen, die Sie unter unseren Terminen finden, steuern wir mit großen Schritten auf unseren Herbstempfang zu. Den 13. Oktober wollen wir nutzen, um ganz in Ruhe miteinander zu sprechen und Sie zu begeistern für eine etwas aktivere Mitgliedschaft in unserem Bürgerverein.

Ich freue mich auf unser Kennenlernen im Freizeitzentrum Schnelsen (FZS).

Herzlichst Ihr

Lutz Schmidt
1. Vorsitzender

Titelbild: Herbst
(Foto: Andrew Preble/unsplash)



Foto: Tina Kirchberger/FZS

Stets gut besucht: Der Herbstempfang des BüVs im Freizeitzentrum Schnelsen

Unsere Stadtteilthemen gemeinsam angehen

Herbstempfang des Bürgervereins

Der Somurlaub und das ein oder andere Sommerfest liegen hinter uns, das häufig recht hektische Jahresende mit Weihnachtsfeiern und -einkäufen ist noch in weiter Ferne. Die perfekte Zeit also zum entspannten Austausch. Deshalb ist er längst eine bewährte Tradition geworden, der Herbstempfang des Bürgervereins. Eine ausgezeichnete Gelegenheit, die Arbeit des Bürgervereins und den im Frühjahr neugewählten Vorstand näher kennen zu lernen. Der gesamte Vorstand steht für Fragen rund um den Bürgerverein zur Verfügung und freut sich über Anregungen für das Engagement vor Ort.

Der Herbstempfang bietet daneben die Möglichkeit, sowohl mit den vielen Vertretern der Vereinigungen und Institutionen in unseren Stadtteilen als auch denen aus Politik und Verwaltung des Bezirks sprechen zu können.

Neben übergeordneten Themen aus dem Bezirk ergeben sich häufig ganz konkrete Fragen für die Menschen vor Ort, etwa zu den Einschränkungen durch die vielen Baustellen, den Zustand von Gehwegen, Park- und Grünflächen oder dem Wegfall von Parkplätzen. Auch die Finanzierung von Projekten ist immer wieder eine Herausforderung.

Neben natürlich einem ersten Rückblick auf das laufende Jahr bietet der Herbstempfang vor allem die Möglichkeit zu einem Ausblick auf das kommende Jahr. Erfahrungen können ausgetauscht, neue Vorhaben angestoßen und Herausforderungen gemeinsam angegangen werden. Bestehende Beziehungen lassen sich vertiefen und es entstehen ganz sicher auch neue interessante Verbindungen. **red**

Herbstempfang des Bürgervereins am **So. 13.10.**, 11 Uhr im Freizeit Zentrum Schnelsen.

Veranstaltungen

Terminkalender

16 Sep
2019
Montag

18:30 Uhr
ZA-Vortragsabend
Hotel Baseler Hof

18 Sep
2019
Mittwoch

19:00 Uhr
Off. Vorstandssitz.
Kursana Residenz

13 Okt
2019
Sonntag

11:00 Uhr
Herbstempfang
FZ Schnelsen

08 Nov
2019
Freitag

17:00 Uhr
Anna-Warburg-
Schule in Niendorf

Bürgerschaftswahl 2020 Kandidatenhearing

Am letzten Sonntag im Februar 2020 ist es schon wieder soweit. Dann wird die nächste Bürgerschaft gewählt. Wir laden deswegen bereits jetzt die Spitzenkandidaten der sechs in der Bürgerschaft vertretenen Parteien zum Kandidaten-Hearing in die Anna-Warburg-Schule ein.

30 Nov
2019
Sonnabend

14:30 Uhr
Adventskaffee
ARTig-Café

06 Dez
2019
Freitag

– Abfahrtszeiten in Planung –
Nikolausausfahrt
– Abfahrtsstellen in Planung –

Weitere Termine und Termini-
tails finden Sie im BüV-Magazin
und unter buergerv.de. **red**

Zentralausschuss der Hamburger Bürgervereine
Spannende Veranstaltungen

Der Zentralausschuss Hamburgischer Bürgervereine ist der Dachverband aller Hamburger Bürgervereine. Er bildet eine wichtige Schnittstelle zwischen seinen 30 Bürger- und Heimatvereinen sowie den angeschlossenen Dachverbänden. Er vertritt seine Mitglieder nach außen, wie etwa auf der diesjährigen Aktivoli-Freiwilligenbörse, koordiniert die ehrenamtlichen Aktivitäten, engagiert sich bei Kulturveranstaltungen und Stadtteilsten oder bietet Ausfahrten inner- und außerhalb Hamburgs an.

Mehrmals im Jahr lädt der Zentralausschuss zu spannenden Themen mit fachkundigen Re-

ferenten, wie etwa dem Polizeipräsidenten Ralf Martin Meyer, ein. Die Veranstaltungen finden jeweils Montags im Hotel Baseler Hof in der Hamburger Innenstadt statt.

Die Vortragsveranstaltung am 16.09. wird sich mit dem großen Thema der „Parlamentsreform“ befassen. Beginn um 18:30 Uhr.

Gäste sind herzlich willkommen.

Am 23.11. lädt der Zentralausschuss zu einer Klausurtagung zum Thema „Mobilität“ ins Kev’s Kitchen (Pelzerstraße 13, 20095 Hamburg) ein. Beginn um 10:00 Uhr.

red



Foto: Pauli Pirat/wikimedia

Anmeldung

M: za@za-hamburg.de

F: 040 58 95 48 88

P: Zentralausschuß Hamburgischer Bürgervereine von 1886 r.V.
 Glockengießerwall 19
 20095 Hamburg



Bestattungsinstitut
ERNST AHLF
 20251 Hamburg, Breitenfelder Straße 6
 Tag- und Nachruf 48 32 00

Schlosserei **W** **Stahl-Metallbau**
 GmbH
 Anfertigen von Türen, Fenstern, Gittern in Stahl, Alu u. Nirosta
58 48 51
 Fax 58 66 41
 www.wiechers-metallbau.de
Wiechers • Niendorf • Papenreya 12

<p>Beitrittserklärung zum Bürgerverein Hoheluft-Großlostedt von 1896 e.V.</p>	<p>Der Mitgliedsbeitrag beträgt für Einzelpersonen jährlich €20,-, für Paare, Vereine, Gruppen usw. gemeinsam nur €26,- p.a.</p> <p>Bitte ankreuzen</p> <p><input type="checkbox"/> Ich bitte um Lastschriftinzug durch den Bürgerverein v. Kto.</p> <p>Kontoinhaber _____</p> <p>Geldinstitut _____</p> <p>IBAN -Nr. _____</p> <p>BIC -Code _____</p> <p><input type="checkbox"/> Ich werde den Jahresbeitrag nach Aufnahme in den BüV auf das Vereinskonto bei der Hamb. Sparkasse überweisen:</p> <p>Bürgerverein Hoheluft-Großlostedt IBAN: DE17200505501035223690, BIC: HASPDEHHXXX,</p>
<p>_____ Name, Vorname</p> <p>_____ Anschrift</p> <p>_____ Tel. / Fax / E-Mail</p> <p>_____ Geburtstag / Beruf</p> <p>Senden Sie diese Beitrittserklärung bitte an: Bürgerverein Hoheluft-Großlostedt c/o Christa Klitz Dachsberg 2d 22459 Hamburg</p>	<p>_____ Datum / Unterschrift</p>



Großgerät zum Anfassen beim Feuerwehrtag

BüV im Gespräch

Bürgerverein beim Feuerwehrtag

Anfang September ist es wieder soweit. Vor dem Freizeitzentrum in Schnelsen leuchtet das Blaulicht der Feuerwehr – aber keine Sorge, es brennt allenfalls in streng kontrollierter Umgebung.

Die allermeisten Menschen denken bei der Feuerwehr sicherlich als erstes an die Berufsfeuerwehr und sind überrascht, wie schnell die Einsatzkräfte im Notfall vor Ort sind. Häufig sind es tatsächlich die ehrenamtlichen Kräfte der Freiwilligen Feuerwehren, die als erste Helfer am Einsatzort eintreffen.

Um einen Einblick in die Arbeit der Freiwilligen Feuerwehren zu ermöglichen, lädt die Freiwillige Feuerwehr Schnelsen zum jährlichen Feuerwehrtag ein. In lockerer Atmosphäre lassen sich die Menschen, die sich in ihrer Freizeit bei der Feuerwehr engagieren, näher kennenlernen. Dabei geht es sehr anschaulich zu – es gibt viele Bilder

und Filme und natürlich dürfen auch Fahrzeuge und Gerät genauestens unter die Lupe genommen werden. Vorführungen wie eine Fettexplosion oder Spraydosenvorführungen zeigen, wie schnell im Alltag eine Gefahrensituation entstehen kann.

Als wichtige Schnittstelle zwischen den Menschen in unseren Stadtteilen und den Vereinen, Institutionen sowie zu Verwaltung und Politik ist der Bürgerverein mit einem Infostand vor Ort. Wie die Arbeit des Bürgervereins aussieht und wofür sich die Ehrenamtlichen engagieren, können interessierte Bürgerinnen und Bürger hier vom Vorstand aus erster Hand erfahren. Der Vorstand freut sich auf viele Fragen und Anregungen und gute Gespräche.

Schnelsener Feuerwehrtag
07.09.2019, 10:00-16:00 Uhr
Freizeitzentrum Schnelsen
Wählingsallee 16, 22459 Hamburg



Alter Niendorfer Friedhof

Neue Termine beim Forum Kollau

Stadtteilspaziergang

Seit inzwischen über acht Jahren sammelt und archiviert das Forum Kollau historisches Material darüber, wie es in unseren, sich ständig verändernden, Stadtteilen einmal ausgesehen hat.

Regelmäßig lädt der Verein zu Stadtteilspaziergängen ein, die einen ganz persönlichen Eindruck von der Geschichte vor Ort vermitteln.

Bereits am 01.09.2019 führte ein Spaziergang über den geschichtsträchtigen Alten Niendorfer Friedhof. Am 29.09.2019, 11 Uhr gibt es dann ein Stück Schnelsener Geschichte zu entdecken – der Spaziergang führt vom Hof „Zum goldenen Ringe“ bis zum Bornkasthof. Zum Volkstrauertag am 17.11.2019 erkundet der Verein ab 11 Uhr die Lokstedter Kriegsdenkmäler.

Weitere Termine können beim Verein per E-Mail angefragt werden unter: info@forum-kollau.de. **red**



Hier findet sich bestimmt das eine oder andere Weihnachtsgeschenk



Gemütlicher Nachmittag garantiert

BüV-Tagesfahrt

Nikolausausfahrt zum Landgestüt Celle

Den diesjährigen Nikolaustag wollen wir auf dem Niedersächsischen Landgestüt Celle verbringen.

Wir beginnen unseren Ausflug in Walsrode mit einem gemütlichen Mittagessen (Entenbrust mit Brokoli/Apfelrotkraut, Herzogin-/Heidekartoffel und Nachtisch) in der Waldgaststätte Eckernworth.

Anschließend fahren wir zum Weihnachtsmarkt auf dem Landgestüt Celle. Hier können wir zunächst an einer wissensreichen Führung über das Pferdegestüt teilnehmen (Interesse bitte bei Anmeldung angeben). Danach können wir in Eigenregie den wunderschönen Weihnachtsmarkt vor der malerischen Kulisse erkunden. Es gibt hochwertiges Kunsthandwerk zu erwerben, kulinarische Köstlichkeiten zu genießen und ganz sicher einige weihnachtliche Anregungen mit nach Hause zu nehmen. **red**

Kostenbeitrag für die Ausfahrt am **06.12.2019** für Mitglieder EUR 45,00, für Nichtmitglieder EUR 50,00. Im Preis enthalten sind die Busfahrt, das Mittagessen sowie Eintritt und Führung im Landgestüt Celle. Die Tour ist für mobilitätseingeschränkte Menschen geeignet.

Anmeldungen ab sofort bis zum **10.11.2019** an info@buergerv.de oder an Christa Klitz, Tel.: 5502771 (AB). Überweisung des Kostenbeitrags mit Stichwort „Nikolausfahrt“ bis **10.11.2019** auf das Konto des BüVs, IBAN: DE17 2005 0550 1035 2236 90. Eine kostenlose Stornierung ist nur bis zum **10.11.2019** möglich.

Abfahrtszeiten und -stellen sind derzeit in Planung. Diese und weitere Termindetails lesen Sie im Aushang im BüV-Schaukasten vor dem Tibarg Center, im nächsten BüV-Magazin sowie im BüV-Internetauftritt unter buergerv.de.

Gemeinsam in die Weihnachtszeit

Adventskaffee

In alter Tradition wollen wir dieses Jahr wieder die Vorweihnachtszeit im gemütlichen Beisammensein begrüßen. Wir wollen wieder gemeinsam Singen, eine Geschichte hören und uns bei Kaffee und Kuchen über die anstehende besinnliche Zeit austauschen.

Anmeldungen ab sofort bis zum **10.11.2019** bei Christa Klitz, Tel.: 5502771 (AB). Den Kostenbeitrag für Kaffee/Tee und Kuchen in Höhe von EUR 8,50 mit Stichwort „Adventskaffee“ überweisen Sie bitte bis zum **12.11.19** auf das Konto des BüVs, IBAN: DE17 2005 0550 1035 2236 90. Nichtmitglieder sind auf Anfrage herzlich willkommen, solange Plätze frei sind.

Christa Klitz/Ursula Eberhardt

Adventskaffee am **30.11.2019** um **14.30 Uhr** im ARTig-Café in Niendorf, Graf-Anton-Weg 27 (Bushaltestelle Bus 24).



Foto: GWE

Über den Stadtteil hinaus eine Institution: Der Sportverein Grün-Weiß Eimsbüttel

Breit aufgestelltes Sport-Angebot und Engagement vor Ort Das grün-weiße Herz in Eimsbüttel

Mit rund 3.000 Mitgliedern gehört Grün-Weiß Eimsbüttel von 1901 e.V. (kurz: GWE) zu den 25 größten Sportvereinen in Hamburg.

Der Verein hat insgesamt über 20 aktive Sparten, darunter unter anderem Frauen- und Männerfußball, Tennis, Fechten, Volleyball, Handball oder Rhythmische Sportgymnastik. Eine heute sehr erfolgreiche Abteilung ist der Reha- und Gesundheitssport mit seinen mehr als 80 Gruppenkursen und einem Gesundheitsstudio. Die Zusammenarbeit mit umliegenden Schulen ist GWE sehr wichtig. Der Verein ist in zahlreichen Schulen in der Ganztages- und Ferienbetreuung tätig. Neben der multifunktionalen Beach-Anlage ist der 2011 errichtete Kunstrasenfußballplatz das Herzstück an der Julius-Vosseler-Straße

195. Auf dem Vereinsgelände wurde zudem das „GWE-Sporthaus“ gebaut. Darin befinden sich unter anderem eine Kindertagesstätte, ein gesundheitsorientiertes Fitnessstudio und ein großer Kursraum. Auf dem Areal des Vereins befindet sich zudem die Gaststätte 19nullEims, die seit Februar 2019 neue Pächter hat. Die Vereinsgastronomie bringt Menschen zusammen: Hier können Vereinsmitglieder und externe Gäste in gemüthlicher Atmosphäre trinken und speisen.

GWE ist in seiner langen Geschichte über viele Zusammenschlüsse entstanden. Der Verein ging letztlich im Jahr 1976 aus einer Fusion des Eimsbütteler Sportvereins von 1901 e.V. (ESV) und des Fußball-Clubs Grün-Weiß von 1907 (Grün-Weiß 07) hervor.

Das wohl bekannteste Ehrenmitglied des Vereins ist Hannelore Ratzeburg. Sie war in den 1970er Jahren maßgeblich daran beteiligt, dass sich die GWE-Frauen- und Mädchenfußballabteilung zur größten des Landes entwickelte. Heute ist Ratzeburg Vizepräsidentin für Frauen- und Mädchenfußball beim Deutschen Fußball-Bund und Mitglied der UEFA-Kommission für Frauenfußball.

Ralf Meiburg
1. Vorsitzender

Sportverein Grün-Weiß Eimsbüttel von 1901 e.V.

Julius-Vosseler-Straße 195
22527 Hamburg

T: 040 – 4142470-0
M: info@gweimsbuettel.de
W: www.gweimsbuettel.de



An der Frohmestraße in Schnelsen kann der Stadtteil langsam wieder zusammenwachsen (Blick nach Süden)

Neugestaltung des Stadtteilzentrums

Zukunftsperspektive für Schnelsen

Zweimal konnte sich der Bürgerverein in den vergangenen Jahren bei Baustellenführungen ein eigenes Bild vom Fortschritt des Deckelbaus verschaffen. Seinerzeit war die erste Fahrtrichtung (nach Süden) gerade fertiggestellt worden. Seit Mitte des vergangenen Jahres ist sie für den Verkehr freigegeben und die zweite Fahrtrichtung (nach Norden) nähert sich ihrer Vollendung. Während es beim Bau der westlichen Röhre

noch eine baubedingte Verzögerung von einem halben Jahr gegeben hatte, lief beim Bau der östlichen Röhre alles glatt. Und so soll – zumindest im Abschnitt Schnelsen – im Herbst tatsächlich alles fertig sein.

Danach hat der Stadtteil noch einiges vor sich. Denn wenn der Tunnel Ende des Jahres vollständig fertig und für den Verkehr freigegeben ist, geht es oberhalb

in die nächste Phase. Bereits seit dem Jahr 2013 steht die Planung zur Oberflächengestaltung des Deckels. Die Pläne der Architekten sehen großzügige Parkanlagen mit Liege- und Sitzgelegenheiten sowie einige Aussichtsplattformen vor. Auf einem Teil der Fläche sollen Kleingärten entstehen. Geplant ist, die Neugestaltung bis Ende 2020 abzuschließen.

Der durch den Deckel neu gewonnene Raum wird das Bild des Stadtteils deutlich verändern. Dabei entsteht zudem die Chance, Schnelsens Zentrum entlang der Frohmestraße in die Neugestaltung mit einzubeziehen.

Das Bürgerbeteiligungsverfahren „Fokus Frohmestraße“ bündelt deshalb Anregungen, Ideen und Vorstellungen der Menschen vor Ort. Bis Anfang 2020 soll eine Zukunftsperspektive zur Stärkung des Schnelsener Zentrums entstehen.

red



Am Vielohweg ist der Baufortschritt gut sichtbar (Blick nach Norden)

Alltiet an't nosetten, de Nacktsnick

Dor is se jo al wedder

Mord in Bämsen

In Bämsen (dat is „Bad Bevensen“) kannst veel beschicken. Swemmen, mit Rad fohren, op de Bank in de Sünn sitten – nanu, dor is se jo al wedder. Villicht op'n Wekenmarkt bummeln.

Ik bün gern an den Kanol. Wutt, wutt, wutt mookt de Schepen, dat is god för de Nerven. Oh nee, dor sliekt se al wedder üm de Eck, un is ok noch nackt. Dat gefallt mi nich, ik fohr wieder, dreih mi nochmol üm. Ne, nix to seh'n.

IK fohr op de annere Siet vun den Kanol, dor weet ik en Steed mit veele scheune Poggenstöhl. Achterno stoppel ik denn Kantüffeln. Hmmm, niege Kantüffeln mit Quark un Leinenöl.

Dat is 'n beten unheemlich, wiel dor sünst keen Minsch to sehn orrer to heuern is. Egol – ik sammel, un frei mi op de Mohltiet un

batz, is se wedder dor. Man in de Tünn – ik hau af.

Ik goh to'n swemmen, dor kann se nich hen. Doch achterno, as ik op de Terrasse vun dat Kurhaus Restaurant sitten do un mi dat kommodig moken will, is se wedder dor.

So bilütten warr ik rammdösig. Ik meen, se deiht mi jo nix un de Udels kiekt mi seker mit grote Oogen an wenn ik dat vertell. Ober wat will se denn vun mi? un wat blifft mi noch?

Radfohren un swemmen, dor kümmt se nich hen. Eeten geht blots noch binnen in en Lokol. No Kark gohn, geht ok. Wekenmarkt ward schwierig. Denn bummel ik dörch de Lodens.

Jo, dat is meuglich geht ober an de Knieptasch. Ne ne, wat'n Tostand. Un ik wull so richtig

relaxen. In mienen Kopp geht allens dörchnanner.

Wo kann ik noch hen, un wo nich. Överall is se. So bilütten war ik nerveus.

Eerstmol ganz ruhig. Ik köff mi 'n Stück Koken, so'n richtigen Kalorienbomber un denn sett ik mi op'n Balkon un denn warrt sik wat finnen – jawoll. Schiete seggt Fiete, dor hett'n Uul seten.

Ik bün grad bi dat Sahnestück, dor kümmt se över de Brüstung. Nu langt dat, nun is dat sowiet – ik nehm dat Metz, un mit all mien Kraft hau ik to. Un se is doot, de Nacktsnick.

Silke Frakstein

Mehr von Silke Frakstein und ihren plattdeutschen Werken finden Sie in ihrem Internetauftritt unter: www.frakstein.de

Fördern Sie unser Engagement

Unterstützen Sie den BüV

Der Bürgerverein bildet eine wichtige Schnittstelle zwischen den Menschen vor Ort und den Vereinen, Institutionen sowie zu Verwaltung und Politik. Durch Ihre Spende fördern Sie das breit aufgestellte Engagement des Bürgervereins für unsere schönen und lebenswerten Stadtteile.

Spendenkonto

IBAN: DE17 2005 0550 1035 2236 90
BIC: HASPDEHHXXX, Stichwort: Förderung

Spenden sind im Sinne des §10b des Einkommensteuergesetzes steuerlich abzugsfähig. Für Beträge unter EUR 200,00 ist keine Bestätigung durch den Bürgerverein erforderlich. Es genügt, wenn Sie dem Finanzamt die Zahlung mit Beleg und Kontoauszug vorlegen.

Dialog mit dem BüV

Ansprechpartner vor Ort

Als Plattform und Schnittstelle für Informationen in unseren Stadtteilen lädt der BüV zum gemeinsamen Austausch ein: Haben Sie eine Frage rund um Ihren Stadtteil? Ein Anliegen an Politik oder Verwaltung? Sprechen Sie uns auf einer unserer Veranstaltungen oder am Info-stand an – oder schreiben Sie eine E-Mail an den BüV: info@buergerv.de.

Seit mehreren Jahren stellen sich interessante Vereine und Institutionen aus unseren Stadtteilen im Bürgerverein-Magazin vor. Möchten Sie einem breiten Publikum aus unseren Stadtteilen über die Ziele und Angebote Ihres Vereins berichten? Dann schreiben Sie gern an unsere Redaktion: redaktion@buergerv.de. **red**

Impressum

Herausgeber Bürgerverein Hoheluft-Großlostedt von 1896 e.V.

eingetr. AG Hamburg VR 6675
c/o L. Schmidt, Hainholz 5, 22453 Hamburg
info@buergerv.de • buergerv.de

Spenden- und Beitragskonto

IBAN: DE17 2005 0550 1035 2236 90

Redaktion/Gestaltung Joachim Stehmann (**red**)

Anzeigen Christa Klitz/Joachim Stehmann

Druckauflage 2500 Exemplare

Die Redaktion behält sich die Veröffentlichung oder Kürzung eingereicherter Beiträge vor.

Ausgabe 05/2019

Redaktions- u. Anzeigenschluss: 23.10.2019

Erscheinungstermin: ab 20.11.2019

Der BüV gratuliert

Glückwunsch zum Geburtstag

Sep 2019			
01.09.	Karl-Leo Basner	12.09.	Dr.med. Hendrik Frank Thies
01.09.	Ursula Blümke	14.09.	Heidrun Marianne Steiner
03.09.	Rainer Dinkels	15.09.	Georg Winter
04.09.	Uwe Dulias	15.09.	Herwig Stemmann
06.09.	Renate Möhring	16.09.	Angelika Lauer (75)
07.09.	Marie-Luise von Appen	20.09.	Gertraud Leonhardt (80)
07.09.	Hans-Joachim Flöter (80)	20.09.	Barbara Ahrons (75)
08.09.	Christel Babel	21.09.	Christa Gravert
10.09.	Horst Dohse (85)	21.09.	Hannelore Huchthausen
10.09.	Anette Gnybek	24.09.	Helga Hennersdorf (80)
11.09.	Hilde Flaig	24.09.	Sina Rosenkranz
12.09.	Helmut Flaig	25.09.	Ebba Sager
12.09.	Dieter Otterbein	27.09.	Torsten Kiesé
12.09.	Hansjürgen Rhein		
Okt 2019			
02.10.	Christel Riquarts	15.10.	Ellen Romhardt
04.10.	Florentina Wohlberg	20.10.	Edeltraud Neubauer
04.10.	Volker Eßwein	26.10.	Bernd Rixen
06.10.	Brunhild Kühn	26.10.	Hjalmar Stemmann
07.10.	Artur Gnybek	28.10.	Karin Pawlowicz
09.10.	Inga Jambor	30.10.	Jutta Thomas
10.10.	Jutta Elsner	31.10.	Christian Holst
11.10.	Karin Groenefeld		
Nov 2019			
02.11.	Detlef Zentner	17.11.	Horst-Werner Gerlach
05.11.	Ursula Eberhardt	18.11.	Rainer Funke
06.11.	Sabine Steppat	22.11.	Edelgard Schacht (90)
11.11.	Hans Biernat	26.11.	Günter Jambor
12.11.	Peter Kleist	26.11.	Ingeborg Trappe (85)
14.11.	Karin Jankowski	28.11.	Jan Gotthardt
14.11.	Robert Busse	30.11.	Bernhard Bassenberg
16.11.	Udo H.-J. Czerwatzky		

Neue Mitglieder

**Jun
2019**
Frau Beatrice Hoffmeister
.....aus Lokstedt

Herzlich willkommen im Bürgerverein!

Fragen und Antworten

Der Bürgerverein stellt sich vor



Was macht eigentlich der Bürgerverein in unseren Stadtteilen? Wie kann er die Menschen vor Ort in ihren Anliegen unterstützen und was bietet er seinen Mitgliedern?

Auf sechs Seiten gibt es kurz und bündig Antwort auf diese Fragen. Erhältlich ist der Info-Flyer über den Vorstand oder auf Anfrage an info@buergerv.de.

red



**Wohlfühl
Brillen** mit Meisterservice

Optik ruge

Komplett-Brillen incl. Augenprüfung

Einstärkenbrille Kunststoffgläser	29,-	Gleitsichtbrille Kunststoffgläser	98,-
Einstärkenbrille Kunststoffgläser superentspiegelt	89,-	Gleitsichtbrille Kunststoffgläser superentspiegelt	179,-
Computer-Arbeitsbrille Kunststoffgläser superentspiegelt	169,-	Einstärken-Sonnenbrille Kunststoffgläser	39,-
		Gleitsicht-Sonnenbrille Kunststoffgläser	129,-

2:1
Optik ruge Vorteil

für Brillenträger!
2 Markenlaser aussuchen und
30% bis 50% sparen!
Ersparnis bis zu € 400,-

**Für Clevere!
Extrem-Sparen**

Der weiteste Weg lohnt sich.

TIBARG Tibarg Center • Tel. 54 00 74 71

Einfamilienhaus zum Kauf gesucht!



RAINER DINKELS | IMMOBILIEN

Wir verkaufen und vermieten Ihre Immobilie professionell und begleiten Sie zuverlässig bis zum Vertragsabschluss. Sprechen Sie uns an!

Rainer Dinkels
Dipl.-Betrv./Immobilienmakler IHK

Telefon: 040 55929953
Telefax: 040 55929544
info@dinkels-immobilien.de
www.dinkels-immobilien.de

ivd DIA Zert

Erreichen Sie Kunden in Ihrer Nähe mit Ihrer Anzeige im BüV-Magazin

- 5 Ausgaben im Jahr, 12 Seiten
- Auflage von 2.500 Exemplaren
- Verteilung in den Stadtteilen Hohe-luft, Lokstedt, Niendorf, Schnelsen

Unsere Redaktion berät Sie gerne zu allen Fragen rund um Ihre Anzeige. Schreiben Sie einfach eine E-Mail an: redaktion@buergerv.de

**Beerdigungsinstitut
ERWIN JÜRS**

Zuverlässige Erledigung aller Formalitäten
Persönliche Beratung • Eigene Traueransprachen
Ausführung aller Bestattungsarten

Hamburg-Niendorf
Niendorfer Marktplatz 8 (gegenüber der Kirche)
Promenadenstraße 15
Promenadenstraße 19 –Verwaltung–

Tag- und Nachtruf 040 – 58 65 65

DRUCKSERVICE JANSEN
Kopien • Drucke • Grafik • Bildbearbeitung • Beratung

- * Digitaldruck in Farbe + s/w
- * **Kopieren: Service + SB**
- * Scannen, Binden, Laminieren
- * **Flyerentwurf und Druck**
- * Einladungs- und Visitenkarten
- * **Leinwanddruck**
- * Plakatdruck bis A0
- * **Tintenpatronen + Büromaterial**
- * Textildruck (z.B. auf T-Shirts)
- * **Stempelanfertigungen**

**Frohmestraße 8
22457 HH-Schnelsen**
Telefon: 040-55 00 40 33
Fax: 040-55 00 40 34
www.druckservice-jansen.de

**Druck-Dienstleistungen aus einer Hand!
+ Pass- & Bewerbungsbilder
im eigenen Fotostudio +**



Hörgeräte | Zacho

Das Beste zum Hören



Wir verstehen uns. Dank Zacho.

Hören verbindet uns Menschen und hält uns geistig fit. **Wie steht es um Ihre Hörgesundheit?** Machen Sie eine kostenlose Höranalyse und erfahren Sie alles über moderne Hörlösungen.

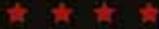
Zacho – Das Beste zum Hören.

Fachinstitute Hörgeräte Zacho

20253 HH-Hoheluft • Hoheluftchaussee 2 • Tel. 040- 300 379 88
22459 HH-Niendorf/Markt • Zum Markt 1 • Tel. 040- 54 800 930
22455 HH-Niendorf/Nord • Rudolf-Klug-Weg 7-9 • Tel. 040- 780 122 00

Weitere in: HH-Blankenese • HH-Othmarschen • Halstenbek • Rellingen
www.zacho.de

Fachinstitut Hörgeräte Zacho GmbH & Co. KG, Am Rathausplatz 17, 25462 Rellingen



**IHR TAGUNGSHOTEL
DER BESONDEREN ART.**

UNSERE TAGUNGSRÄUME VERFÜGEN
ÜBER MODERNSTE PRÄSENTATIONSTECHNIK,
DIE AUCH DEN HÖCHSTEN ANSPRÜCHEN
GERECHT WIRD.

WWW.BM-HOTEL.DE

HOTEL BUSINESS & MORE
FROHMESTRASSE 110 · 114
22459 HAMBURG
TELEFON +49 40 559 06-1
INFO@BM-HOTEL.DE



HAMBURG



**DAS TRADITIONELLE HAUS
FÜR IHRE FESTLICHEN ANLÄSSE WIE
HOCHZEIT- UND FAMILIENFEIERN,
GEBURTSTAGE, FIRMENANLÄSSE FINDEN
BEI UNS EINEN EINZIGARTIGEN RAHMEN**

WWW.ZUMZEPPELIN.DE

HOTEL-RESTAURANT "ZUM ZEPPELIN"
FROHMESTRASSE 123 · 125
D-22459 HAMBURG
TELEFON +49 40 559 06-0
INFO@ZUMZEPPELIN.DE

GRAF ZEPPELIN - RESTAURANT -

LASSEN SIE SICH VON UNSERER EXCELLENTEN KÜCHE
MIT KULINARISCHEN KÖSTLICHKEITEN ZUM
SCHLEMMEN VERFÜHREN, DIE AUGEN UND GAUMEN
BEGEISTERN. DIE ELEGANT DEKORIERTEN TISCHE,
UNSERE GESCHMACKVOLL ANGERICHTETEN SPEISEN UND
UNSER ZUVORKOMMENDES SERVICETEAM GARANTIEREN
IHNEN ANGENEHME UND GENUSSREICHE STUNDEN.



FROHMESTRASSE 123 · 125 · D-22459 HAMBURG
TELEFON +49 40 559 06-0
WWW.ZUMZEPPELIN.DE
HOTEL@ZUMZEPPELIN.DE